



Aviso de prácticas de privacidad

Este aviso describe cómo se puede usar y divulgar su información médica y cómo puede obtener acceso a esta información. Por favor revíselo cuidadosamente. La ley nos exige mantener la privacidad de su información médica y notificarle nuestras obligaciones legales y prácticas de privacidad. Nos reservamos el derecho de cambiar nuestras prácticas de privacidad y este aviso y los cambios serán efectivos para toda la información médica que mantenemos. Si se modifica este aviso, la política revisada estará disponible en la Clínica. Tiene derecho a una copia impresa de este aviso y puede solicitar una copia de este aviso comunicándose con el Director Ejecutivo o su designado de la Clínica Comunitaria de Temple.

Usos permitidos

Tratamiento:

- Podemos utilizar su información de atención médica para brindarle tratamiento médico o para otros servicios de tratamiento provistos por Temple Community Clinic. Esto incluye la coordinación de su atención médica con otros proveedores, consultas con otros proveedores de atención médica y derivación a otros proveedores de atención médica.
- Podemos contactarlo antes de una cita para recordarle esta cita.
- Podemos llamarlo por su nombre en la sala de espera cuando llegue el momento de su cita.
- Podemos comunicarnos con usted por teléfono, mensaje de texto o correo para proporcionarle recordatorios de citas, información sobre planes de tratamiento y alternativas u otros beneficios y servicios relacionados con la salud que puedan ser de su interés.
- Podemos divulgar a un miembro de su familia, un pariente, un amigo cercano o cualquier otra persona que identifique, su información de atención médica en la medida necesaria para ayudarlo con su atención médica.
- Utilizaremos nuestro juicio profesional y experiencia con la práctica común para permitir que una persona recoja recetas surtidas, suministros médicos u otras formas similares de información de atención médica.

Operaciones de salud:

- Podemos usar y divulgar información sobre su atención médica para operaciones de atención médica que son actividades que respaldan esta Clínica y aseguran que se brinde atención de calidad. Estas actividades incluyen, pero no se limitan a:
 - Actividades de revisión de empleados o voluntarios
 - Formación y educación.
 - Revisión médica
 - Servicios legales y auditoría
 - Planificación de negocios, desarrollo, gestión y actividades administrativas generales.

Divulgaciones basadas en su autorización por escrito.

- Puede darnos una autorización por escrito para usar su información de atención médica o para divulgarla a cualquier persona por cualquier motivo.
- Se necesitará una autorización suya antes de publicar sus notas de psicoterapia. Las notas de psicoterapia son notas hechas sobre conversaciones relacionadas con una sesión de asesoramiento privado, grupal, conjunto o familiar. Estas notas tienen un mayor grado de protección que otra información de atención médica. Las notas de psicoterapia no incluyen:
 - Prescripción de medicamentos y monitoreo
 - Horas de inicio y finalización de sesiones de asesoramiento
 - Modalidades y frecuencias de tratamiento suministrado.
 - Resultados de las pruebas clínicas
 - Cualquier resumen de diagnóstico, estado funcional, plan de tratamiento, síntomas, pronóstico y proceso hasta la fecha.



Puede revocar estas autorizaciones en cualquier momento por escrito. Sin su autorización por escrito, no podemos usar ni divulgar su información de atención médica por ningún motivo que no sea el descrito en este aviso.

Divulgaciones sin autorizaciones:

Podemos usar y divulgar información médica sobre usted sin su autorización específica:

- Cuando así lo exijan las leyes federales, estatales o locales
- Cuando sea necesario para prevenir una amenaza grave a su salud y seguridad o la salud y seguridad del público de otra persona
- Para compensación de trabajadores o programas similares
- Para reportar abuso o negligencia infantil, o para informar al servicio de protección de adultos
- Para informar reacciones a medicamentos, problemas con productos o para notificar a las personas sobre el retiro del mercado de productos que puedan estar usando
- A los tribunales y funcionarios encargados de hacer cumplir la ley de conformidad con citaciones y otros procesos legales
- A funcionarios militares y federales para actividades de seguridad nacional e inteligencia.
- Actividades y agencias de supervisión de la salud.
- Las notas de psicoterapia pueden divulgarse cuando sea necesario para defender una demanda contra el terapeuta por el individuo que es el sujeto de las notas

Derechos del paciente:

Usted tiene los siguientes derechos con respecto a la información de atención médica que mantenemos sobre usted:

- Tiene derecho a inspeccionar y copiar su información de atención médica. Envíe su solicitud por escrito. Actuaremos sobre su solicitud dentro de los quince (15) días posteriores a su recepción. Si su solicitud es denegada, le enviaremos una denegación por escrito. Si esto sucede, puede solicitar una revisión de la denegación.
- Tiene derecho a solicitar un informe de ciertas divulgaciones que hayamos hecho de su información de salud. Este derecho se aplica a las divulgaciones para fines que no sean el tratamiento o las operaciones de atención médica como se describe en este aviso. Debe solicitar esta contabilidad por escrito. Esta contabilidad se mantiene por un período de 6 años a partir de la fecha de vigencia de este aviso.
- Tiene derecho a solicitar restricciones o límites sobre cómo se usa o divulga su información médica para el tratamiento o las operaciones de atención médica. No tenemos que estar de acuerdo con esta restricción, pero si lo hacemos, cumpliremos con su solicitud, excepto en circunstancias de emergencia. Debe hacer esta solicitud por escrito.
- Tiene derecho a solicitar que le enviemos comunicaciones confidenciales por medios alternativos o en una ubicación alternativa. Tendremos en cuenta la solicitud razonable. Debe hacer esta solicitud por escrito.
- Tiene derecho a solicitar que se modifique su información de atención médica si cree que es incorrecta o está incompleta. Actuaremos sobre su solicitud dentro de sesenta (60) días. Su solicitud debe ser por escrito y debe incluir una razón para apoyar la enmienda. Su solicitud puede ser denegada si consideramos que la información es completa y precisa, si la información no está separada de la información médica que se le permitiría inspeccionar o copiar, o si no creamos la información.
- Tiene derecho a presentar una queja si cree que hemos violado sus derechos de privacidad. Puede presentar una queja utilizando la información de contacto que se detalla a continuación. También puede presentar una queja ante el Secretario del Departamento de salud y servicios humanos. No será penalizado por quejarse.
- Los formularios para todas las solicitudes que deben presentarse por escrito están disponibles en el oficial de privacidad de la Clínica o su designado utilizando la información de contacto que se detalla a continuación:

Temple Community Clinic Privacy Officer
1905 Curtis B Elliott Drive
Temple, Texas 76501

U.S. Department of Health and Human
Services, Region VI
1301 Young Street, Suite 1169
Dallas, Texas 75202
Phone: 214-767-4056
Fax: 214-767-0432